



**CITTÀ METROPOLITANA DI FIRENZE**  
**DIREZIONE RISORSE UMANE E ORGANIZZAZIONE - UFFICIO CULTURA**

DISCIPLINARE ATTUATIVO PER L’AFFIDAMENTO DEI SERVIZI INERENTI LA GESTIONE E LA VALORIZZAZIONE DEL MUSEI DI PALAZZO MEDICI RICCARDI. MOSTRA DAL TITOLO “PASSIONE NOVECENTO. DA PAUL KLEE A DAMIEN HIRST. OPERE DA COLLEZIONI PRIVATE” 24.09.2022 – 08.01.2023 – SALE ESPOSITIVE MUSEO MEDICEO DI PALAZZO MEDICI RICCARDI

L’anno 2022 (duemilaventidue), il giorno ..... (.....) del mese di ..... in Firenze:

- **la CITTÀ METROPOLITANA DI FIRENZE**, avente codice fiscale n. 80016450480, in persona della Responsabile di Posizione Organizzativa Turismo, Cultura, Demidoff, Sociale, dott.ssa Alda Lara Fantoni, nata a Firenze il 04.07.1967, domiciliata per la carica presso la sede della Città Metropolitana di Firenze, Via Cavour n. 9 in Firenze, la quale interviene al presente atto non in proprio ma in rappresentanza della Città Metropolitana di Firenze, al presente atto legittimato e nell’esercizio dei poteri riconosciutigli dal D. Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, nonché in conformità a quanto disposto dal vigente Regolamento di Organizzazione e in esecuzione degli Atti dirigenziali n. 2082 in data 30.06.2021 e n. 2603 del 27/08/2021
- **l’Associazione MUS.E**, con sede in Firenze, via Nicolodi 2, avente codice fiscale n. 94083520489 legalmente rappresentata dal dott. Matteo Spanò, nato a Firenze il 17/12/1974, domiciliato per la carica ove appresso, il quale interviene al presente atto non in proprio ma in qualità di presidente, dell’Associazione “MUS.E” o “Associazione”, dall’altra parte.

**PREMESSO CHE:**

- con Deliberazione di Consiglio Metropolitan n. 47 del 10.06.2015 è stata deliberata l’adesione all’Associazione in “MUS.E” ai fini della valorizzazione del Percorso Museale di Palazzo Medici Riccardi;
- con Deliberazione di Consiglio Metropolitan n. 11 del 07.04.2016 è stato approvato il “PROGETTO MUSEOLOGICO E DI VALORIZZAZIONE DEL PALAZZO MEDICI RICCARDI DELLA CITTÀ METROPOLITANA DI FIRENZE PROPOSTO DALL’ASSOCIAZIONE MUS.E. DETERMINAZIONI”;

- con Deliberazione di Consiglio Metropolitan n. 66 del 18.07.2018 è stata approvata “CONVENZIONE QUADRO AVENTE AD OGGETTO SERVIZI DI BIGLIETTERIA, DI ASSISTENZA CULTURALE E OSPITALITÀ PRESSO IL MUSEO DI PALAZZO MEDICI RICCARDI, DA AFFIDARE ALL'ASSOCIAZIONE MUS.E, PERSONA GIURIDICA CONTROLLATA AI SENSI DEGLI ARTT. 4 E 5 DEL D.LGS. 18 APRILE 2016, N. 50 CODICE DEI CONTRATTI PUBBLICI. APPROVAZIONE DELLO SCHEMA E AUTORIZZAZIONE ALLA SOTTOSCRIZIONE. INDIRIZZI PER LA DEFINIZIONE DEL CONTRATTO DI SERVIZIO PER L'ANNUALITÀ 2018” e sottoscritta fra le parti in data 03.09.2018;
- con Deliberazione di Consiglio Metropolitan n. 79 del 12.09.2018 è stato approvato “CONTRATTO DI SERVIZIO CON IL SOGGETTO CONTROLLATO ASSOCIAZIONE MUS.E, ANNUALITÀ 2018/2019, CON DECORRENZA 15 SETTEMBRE 2018 SCADENZA 31 DICEMBRE 2019. APPROVAZIONE DELLO SCHEMA DI CONTRATTO E AUTORIZZAZIONE ALLA SOTTOSCRIZIONE. AGGIORNAMENTO DELLE TARIFFE DI ACCESSO AI SERVIZI MUSEALI APPROVATE CON DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO METROPOLITANO N. 82 DEL 18 OTTOBRE 2017” affidato con DD n. 1456 del 14.09.2018 e sottoscritto fra le parti il 20.11.2018;
- con Deliberazione di Consiglio Metropolitan n. 10 del 29.01.2020 è stato approvato “CONVENZIONE QUADRO AVENTE AD OGGETTO "SERVIZI DI BIGLIETTERIA, DI ASSISTENZA CULTURALE E OSPITALITÀ PRESSO IL MUSEO DI PALAZZO MEDICI RICCARDI DA AFFIDARE ALL'ASSOCIAZIONE MUS.E" APPROVATA CON D.C.M. N. 66/2018. AGGIORNAMENTO” e sottoscritta fra le parti il 17.03.2021;
- con Deliberazione di Consiglio Metropolitan n. 13 del 19.02.2020 è stato approvato “CONTRATTO DI SERVIZIO CON L'ASSOCIAZIONE MUS.E PER LA GESTIONE DEI SERVIZI DI BIGLIETTERIA, ASSISTENZA CULTURALE E OSPITALITÀ PRESSO IL MUSEO DI PALAZZO MEDICI RICCARDI, ANNUALITÀ 2020/2022. APPROVAZIONE DELLO SCHEMA DI CONTRATTO E AUTORIZZAZIONE ALLA SOTTOSCRIZIONE” e sottoscritto fra le parti il 26.05.2021;
- con Deliberazione di Consiglio Metropolitan n. 118 del 23.12.2020 è stato approvato “ATTIVITÀ DI NATURA CULTURALE ANNO 2020/2021. SOSTEGNO AD ASSOCIAZIONI ANNO 2020 E PROGRAMMAZIONE EVENTI IN PALAZZO MEDICI RICCARDI ANNO 2021”, che comprende alcuni cammei, rassegna di piccole esposizioni dal carattere intimo e raccolto, un focus sulle opere e sulle storie che hanno interessato Palazzo Medici Riccardi nel corso dei secoli, in dialogo con il percorso museale;
- con Deliberazione del Consiglio Metropolitan n. 61 del 06.07.2022 di approvazione del Programma delle attività anno 2022, presentato dall'Associazione MUS.E. con sede in Firenze, P.I. 0511816489 C.F. 4083530489, in esecuzione delle disposizioni contenute nell'Accordo quadro di cui alla D.C.M. n. 10 del 29.01.2020 e del Contratto di servizio avente ad oggetto

servizi di biglietteria, di assistenza culturale e ospitalità presso il Museo di Palazzo Medici Riccardi - Annualità 2020/2022;

- in tale cornice l'Associazione MUS.E, con nota pec n. prot. 39192 del 08.09.2022, ha proposto il progetto espositivo della mostra "Passione Novecento. Da Paul Klee a Damien Hirst. Opere da collezioni private" da realizzare presso le sale espositive del primo Museo Mediceo di Palazzo Medici Riccardi dal 24.09.2022 al 08.01.2023;

**TUTTO CIÒ PREMESSO E CONSIDERATO, LE PARTI CONVENGONO QUANTO SEGUE:**

Le premesse formano parte integrante e sostanziale del presente atto.

**Art. 1 - Oggetto**

Costituisce oggetto del presente disciplinare l'affidamento all'Associazione MUS.E delle attività di cui all'art. 4 lett. e) del Contratto di servizio relativo alle attività di organizzazione di mostre e manifestazioni culturali nonché di iniziative promozionali e nel caso specifico nell'organizzazione complessiva da parte della Associazione MUS.E del progetto espositivo per la realizzazione di una mostra presso le sale espositive del Museo Mediceo di Palazzo Medici Riccardi dal titolo "Passione Novecento. Da Paul Klee a Damien Hirst. Opere da collezioni private" dal 24.09.2022 al 08.01.2023".

La mostra, promossa dalla Città Metropolitana e realizzata dall'Associazione MUS.E, accogliendo una prestigiosa selezione di opere di maestri del XX secolo provenienti dalle collezioni private fiorentine e toscane, trova la sua sede connaturale in Palazzo Medici Riccardi quale luogo di nascita del collezionismo moderno sin dai tempi di Cosimo Il Vecchio e Lorenzo Il Magnifico;

La mostra è inserita all'interno della Florence Art Week, promossa dal Comune di Firenze, in programma dal 16 al 24 settembre 2022, oltre ad avere, nell'ottica della più ampia sinergia tra le istituzioni pubbliche e private cittadine, una menzione come "fuori mostra" per la mostra "Olafur Eliasson nel suo tempo" che Palazzo Strozzi dedica a uno degli artisti contemporanei più originali della nostra epoca e in programma dal 22 settembre al 22 gennaio 2023.

**Art. 2 - Servizi affidati e modalità di espletamento**

L'Associazione MUS.E dovrà realizzare il progetto espositivo, previo ottenimento delle autorizzazioni dell'uso delle opere esposte, attenendosi a quanto prescritto dal Contratto di servizio integrato con il presente atto.

Sono incluse nel presente affidamento le seguenti attività:

- progettazione della mostra;
- direzione tecnica;
- visite guidate, eventi e attività di mediazione culturale;
- presa in carico delle opere, assicurazione, redazione di condition report;
- trasporto e movimentazione delle opere;
- organizzazione e segreteria della mostra;
- allestimenti (strutture, didascalie e puntamento luci) e disallestimenti;

- realizzazione di un catalogo dedicato;
- comunicazione e promozione;
- evento inaugurale della mostra in collaborazione con l'Ufficio Stampa, l'Ufficio Cultura e l'Ufficio di Gabinetto della Città Metropolitana di Firenze;

### **Art. 3 - Durata**

Il servizio di cui agli artt. 1 e 2 del presente atto dovrà concludersi entro il 15.01.2023, data ultima per il disallestimento.

### **Art. 4 - Corrispettivo**

Il corrispettivo presunto onnicomprensivo relativo ai servizi affidati con il presente atto è determinato fino alla concorrenza massima di Euro 105.000,00 IVA inclusa così suddiviso:

- € 100.000,00 per l'annualità 2022
- € 5.000,00 per l'annualità 2023.

### **Art. 5 - Modalità di pagamento del corrispettivo.**

Il corrispettivo per il servizio svolto viene liquidato, previa presentazione di fatture elettroniche da parte dell'Associazione MUS.E.

Le fatture saranno liquidate, previa constatazione della regolarità delle prestazioni di servizio svolte, per il tramite di accurata rendicontazione, anche di natura economica con giustificativi di spesa attestanti le attività effettuate, a trenta giorni dal ricevimento delle stesse.

L'Associazione dovrà indicare nelle fatture le modalità di pagamento richieste e riportare gli estremi della determinazione dirigenziale che impegna la spesa, che sarà comunicata nell'ordinativo di servizio.

L'Ufficio Cultura provvederà alla liquidazione delle fatture, secondo i termini previsti dalla vigente normativa.

### **Art 6 - Responsabilità del contraente**

L'Associazione è responsabile della corretta esecuzione delle disposizioni e prescrizioni impartite nel presente disciplinare, nonché dell'ottemperanza a tutte le norme di legge e regolamenti in materia di contratti e diritto del lavoro.

L'Associazione ha l'obbligo di fornire alla Città Metropolitana di Firenze, se richiesto, tutta la documentazione necessaria ad appurare l'effettiva ottemperanza.

La Città Metropolitana di Firenze resta estranea ed è sollevata da qualsiasi obbligo e da ogni responsabilità che possa derivare in ordine a rapporti instaurati dall'Associazione con terzi.

L'Associazione si fa garante della consegna di polizza assicurativa di Responsabilità Civile Terzi per la copertura di eventuali danni che possono essere arrecati a cose o persone, in tutto il periodo di concessione temporanea dello spazio espositivo, sollevando l'Amministrazione da qualsiasi responsabilità.

### **Art. 7 - Tutela della riservatezza**

Le Parti si danno reciprocamente atto che nell'esecuzione del presente accordo saranno soggette, ciascuna per le prestazioni di propria competenza, agli obblighi derivanti dalla normativa vigente in materia di tutela della riservatezza, con particolare riguardo al Regolamento (UE) n. 2016/679.

I dati personali sono trattati per tutti gli adempimenti di cui alla presente convenzione nel rispetto degli obblighi previsti dalla normativa e dalle disposizioni regolamentari in materia.

### **Art. 8 - Norme di rinvio**

Per tutto quanto non previsto dal presente atto integrativo si applicano le norme contenute nella Convenzione quadro 2020/2022 stipulata il 17/03/2021 e nel Contratto di servizio 2020/2022 stipulato tra l'Associazione MUS.E e la Città Metropolitana il 26.05.2021.

Si rimanda altresì alle disposizioni di legge ed alle norme vigenti in materia per tutto quanto non ulteriormente disposto.

Eventuali modifiche ed integrazioni potranno essere apportate previo accordo fra le parti e approvazione da parte dell'Amministrazione, senza alterare il totale corrispettivo del quadro economico.

### **Art. 9 - Controversie – Foro competente**

Per qualsiasi controversia relativa all'interpretazione, validità, efficacia ed esecuzione del presente atto sarà competente in via esclusiva il Foro di Firenze.

### **Art. 10 - Spese contrattuali**

Il presente atto è soggetto a registrazione in caso d'uso a spese e cura del richiedente, le spese di bollo sono a carico dell'Associazione.

L'imposta di bollo è stata assolta mediante l'apposizione di n. 2 marche da bollo, il cui codice identificativo è .....

Il presente atto viene sottoscritto ai sensi del Dlgs n. 82/2005 e s.m.i. a mezzo firma digitale valida alla data odierna nel testo e nell'allegata informativa di cui agli artt. 13 e 14 del DGPR 679/2016.

Letto, approvato, sottoscritto

per la Città Metropolitana di Firenze

L'incaricata di Posizione Organizzativa Turismo, Cultura, Demidoff, Sociale

Dott. ssa Alda Lara Fantoni

per l'Associazione MUS.E

Il Presidente

Dott. Matteo Spanò

|

## **Informativa ai sensi degli articoli 13 e 14 del DGPR 679/2016**

Ai sensi dell'art. 13 del Regolamento UE 679/2016 ed in relazione alle informazioni di cui si entrerà in possesso, ai fini della tutela delle persone e degli altri soggetti in materia di trattamento di dati personali Vi informiamo di quanto segue:

### **Finalità della trattamento**

I dati da Voi forniti verranno utilizzati al fine di garantire la concessione degli spazi di Palazzo Medici Riccardi e inquadrare fiscalmente in maniera corretta e successivamente incassare la tariffa d'uso a voi richiesta;

### **Modalità del trattamento**

Il trattamento dei dati personali sarà effettuato con modalità informatiche e cartacee;

### **Conferimento dei dati**

Il conferimento dei dati per le finalità sopra esposte è obbligatorio per la concessione degli spazi di cui sopra e l'eventuale rifiuto dell'autorizzazione potrebbe comportare la mancata concessione degli spazi e l'errata applicazione della normativa fiscale;

### **Comunicazione e diffusione dei dati**

I dati forniti potranno essere comunicati ad altre amministrazioni, alla Tesoreria della Città Metropolitana, ad altri soggetti partecipanti al bando o ad altri soggetti pubblici e privati coinvolti nella procedura e la loro diffusione avverrà anche tramite pubblicazione sul sito internet istituzionale dell'Ente ai sensi del Dlgs n. 33/2013;

### **Titolare del trattamento**

Il titolare del trattamento dei dati personali è la Città Metropolitana di Firenze; in attesa di atti organizzativi appositi, i dati per il contatto del rappresentante del titolare del trattamento dei dati personali oggetto della presente informativa è il Dirigente della Direzione Gare, Contratti ed Espropri Dott. Otello Cini  
Telefono: 055.2760756 Email [otello.cini@cittametropolitana.fi.it](mailto:otello.cini@cittametropolitana.fi.it)

### **Responsabile protezione dati**

Il Responsabile della protezione dei dati è il Dott. Cini Otello

Telefono: 055/2760756

e-mail: [rpprivacy@cittametropolitana.fi.it](mailto:rpprivacy@cittametropolitana.fi.it); [otello.cini@cittametropolitana.fi.it](mailto:otello.cini@cittametropolitana.fi.it)

Pec: [cittametropolitana.fi@postacert.toscana.it](mailto:cittametropolitana.fi@postacert.toscana.it)

### **Diritti dell'interessato**

In ogni momento, Lei potrà esercitare, ai sensi degli articoli dal 15 al 22 del Regolamento UE n. 2016/679, il diritto di:

- a) chiedere la conferma dell'esistenza o meno di propri dati personali;
- b) ottenere le indicazioni circa le finalità del trattamento, le categorie dei dati personali, i destinatari o le categorie di destinatari a cui i dati personali sono stati o saranno comunicati e, quando possibile, il periodo di conservazione;
- c) ottenere la rettifica e la cancellazione dei dati;
- d) ottenere la limitazione del trattamento;

- e) ottenere la portabilità dei dati, ossia riceverli da un titolare del trattamento, in un formato strutturato, di uso comune e leggibile da dispositivo automatico, e trasmetterli ad un altro titolare del trattamento senza impedimenti;
- f) opporsi al trattamento in qualsiasi momento ed anche nel caso di trattamento per finalità di marketing diretto;
- g) opporsi ad un processo decisionale automatizzato relativo alle persone fisiche, compresa la profilazione;
- h) chiedere al titolare del trattamento l'accesso ai dati personali e la rettifica o la cancellazione degli stessi o la limitazione del trattamento che lo riguardano o di opporsi al loro trattamento, oltre al diritto alla portabilità dei dati;
- i) revocare il consenso in qualsiasi momento senza pregiudicare la liceità del trattamento basata sul consenso prestato prima della revoca;
- j) proporre reclamo a un'autorità di controllo.

Può esercitare i Suoi diritti con richiesta scritta inviata al responsabile della protezione dati o all'indirizzo postale della sede legale.

Io sottoscritto dichiaro di aver ricevuto l'informativa che precede ed esprimo il consenso al trattamento ed alla comunicazione dei miei dati personali per le finalità indicate nella suddetta informativa.

Data

Firma del Legale Rappresentante